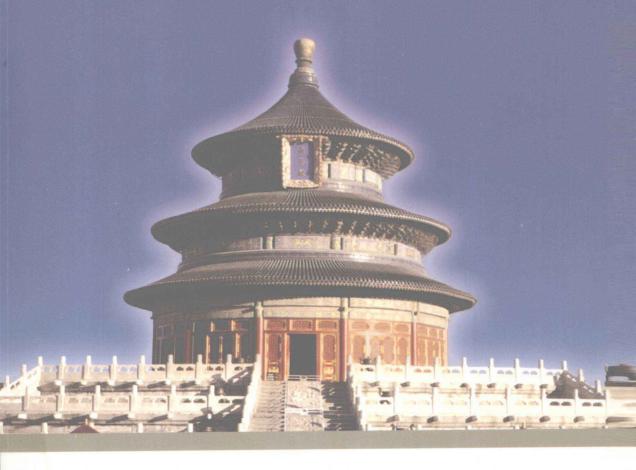
Selected Papers of Beijing Forum (2004)

# 文明的和谐与共同繁荣

——北京论坛(2004)论文选集





Selected Papers of Beijing Forum(2004)

# 文明的和谐与共同繁荣

——北京论坛(2004)论文选集

北京大学北京论坛学术委员会 编



#### 图书在版编目(CIP)数据

文明的和谐与共同繁荣——北京论坛(2004)论文选集/北京大学北京论坛学术委员会编. 一北京:北京大学出版社,2005.11

ISBN 7-301-09762-X

I. 文··· Ⅱ. 北··· Ⅲ. 社会科学—文集 Ⅳ. C53

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2005)第 113890 号

书 名: 文明的和谐与共同繁荣——北京论坛(2004)论文选集

著作责任者: 北京大学北京论坛学术委员会 编

责任编辑:陈其南 诸葛蔚东

标准书号: ISBN 7-301-09762-X/G·1647

出 版 发 行: 北京大学出版社

地 址:北京市海淀区成府路 205 号 100871

网 址: http://cbs. pku. edu. cn

电子邮箱: zpup@pup. pku. edu. cn

电 话: 邮购部 62752015 发行部 62750672 编辑部 62753121

印 刷 者:北京大学印刷厂

经 销 者:新华书店

787 毫米×1092 毫米 16 开本 26 印张(彩插 8 页) 700 千字 2005 年 11 月第 1 版 2005 年 11 月第 1 次印刷

定 价:55.00元

未经许可,不得以任何方式复制或抄袭本书之部分或全部内容。

版权所有,翻版必究



# 北京论坛(2004)

文明的和谐与共同繁荣



The Opening Ceremony of Beijing Forum(2004)



The Press Conference of Beijing Forum(2004)



Former Vice-Premier of the PRC State Council Dr. Qian Qichen at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



Princess of Thailand H.R.H. Maha Chakri Sirindhorn at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



Chinese Vice-Minister of Education Zhang Xinsheng at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



Vice-Mayor of Beijing Municipal Government Zhu Shanlu at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



Chairman of Peking University Council Min Weifang at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



Secretary General of the Korea Foundation for Advanced Studies Kim Jae-youl at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



1999 Nobel Prize Laureate Professor Robert A. Mundell at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



1993 Nobel Prize Laureate Professor Douglass C. North at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



Director of The Harvard-Yenching Institute Tu Weiming at the Opening Ceremony of Beijing Forum (2004)



Professor of Peking University Tang Yijie (right)



Professor of Peking University Ye Lang at the Closing Ceremony of Beijing Forum (2004)



Professor of Peking University Yuan Xingpei at the Closing Ceremony of Beijing Forum (2004)



Vice-Chairman of Peking University Council He Fangchuan at the Press Conference of Beijing Forum (2004)



Vice-President of Peking University Hao Ping at the Closing Ceremony of Beijing Forum (2004)

### 한국고등교육재단

#### THE KOREA FOUNDATION FOR ADVANCED STUDIES

On behalf of the Korea Foundation for Advanced Studies, I would like to extend my warmest congratulations to Peking University on the publication of *The Harmony and Prosperity of Civilizations—Beijing Forum* (2004).

I believe that this compilation of selected papers presented on August 23 to 25, 2004 at the First Beijing Forum represents the quintessential spirit of this important academic event, which was to share knowledge and grow together. As a region, the countries in Asia need to listen to one another and strive to narrow the gap that exists in the areas of philosophy, economics, science and technology, education, and knowledge basis. This is to achieve peace and development as a region that will in turn benefit the growth of each country.

Approximately 600 renowned scholars gathered at the Beijing Forum 2004 and contributed by sharing their knowledge and research findings under the theme "The Harmony and Prosperity of Civilizations". Their active participation and enthusiasm for learning was vital in making the forum a successful gathering of great minds. Now, their collective academic spirit is reflected in this publication for even more people around the world to share and benefit from.

For organizing the Beijing Forum 2004 and allowing *The Harmony and Prosperity of Civilizations—Beijing Forum* (2004) to be published, I wish to thank the Beijing Forum Organizing Committee and leaders of Peking University. I hope the Beijing Forum 2005 will be just as successful, if not more.

1C. Janys

Sincerely,

Kim Jae-youl, Ph D Secretary General

#### **Contents**

### **Congratulatory Letters and Speeches**

Wessage to the 2004 Beijing Forum On the Harmony and Frosperity	
of Civilizations Kofi Annan	1
The Opening Speech to the First	
Beijing Forum, 2004 Min Weifang	; 2
Declaration of Beijing Forum	4
Speech at the Opening Ceremony	
of the First Beijing Forum, 2004 Zhu Shanlu	. 6
Speech at the Opening Ceremony	
of Beijing Forum, 2004 ······ Zhang Xinsheng	; 7
China -India Relations	
—Reviving Confidence Building	
Measures Approach Swaran Singh	9
Globalization Fragmented	
-Between Rhetoric and Practice Kwang Ok Kim	26
Speech at the Closing Ceremony of the	
First Beijing Forum Min Weifang	42
The Pursuit of Knowledge as a Form of Promoting Social	
Progress Maha Chakri Sirindhorn, Princess of Thailand	45
Special Speech	
The Dialogue of Cultures and International Relationships	
in the New Century Qian Qichen	47
Keynote Speeches	
Economics and Cognitive Science Douglass C. North	51
Intellectuals in a World of Knowledge ····· Tu Weiming	62

On the Clash and Coexistence of	
Human Civilizations Tang Yijie	70
Archeology	
A Historical Anthropological Perspective on Surprising Discoveries	
in the Archaeology of Ancient China Wang Mingke	89
Art	
Tradition and Innovation in Contemporary American	
Visual Art ····· David Carrier	102
The Influence of Multiculturalism on Canadian Contemporary	
Art Music Stephen Chatman	108
Chinese Literature	
Chinese Literature Wilt L. Idema	114
Rethinking Cultural History Stephen Owen	128
Economics	
The Encompassing State	
—A Contribution of the	
East Asian Model Yao Yang	139
Foreign Literature	
Why Literature? A Profession J. Hillis Miller	149
The Whole World is a Family	
-Modern Hindi Poetry and the Larger Cause	
of Humanity Jawarimal Parakh	161
The Sumerian Account of the Invention of Writing	
—A New Interpretation ····· Gong Yushu	178
History	
The Complexities of Rapprochement William Burr	190

The Conversion of a Radical	
-Dorothy Day and The Catholic	
Social Thought Peng Xiaoyu	220
Regional Networks of Knowledge in Eastern Asia	
Interrupted Histories Anthony Reid	235
Information Management	
The New Trend of Journalism & Communication in the	
Age of Information Globalization Cheng Manli	247
International Relations	
Post Cold War Mega Trends and Their Impact on the	
Future Security Arrangements in the	
Middle East Mohammad El-Sayed Selim	255
The US New World Order Policy	
and Old Europe Michael Staack	286
Philosophy	
Confucian Harmony (he 和) as	
Creatio In Situ Roger T. Ames	301
Remarks on Roger Ames' Paper:	
A Genetic Approach to Philosophy Zhao Dunhua	322
Cultural Exchange and Cultural Subjective	
Consciousness Lou Yulie	327
Remarks on Roger Ames' Paper:	
Cultural Tactics and the Future of China ····· Li Silong	335
Sociology	
Educational Change and the Women's Movement	
-Lessons from British Columbia schools	
in the 1970's Jane Gaskell	339
Chinese Life Expectancy and Policy Implications	
Song Xinming, Chen Gong, Zheng Xiaoying	357

Closing Ceremony Speeches	
Several Inspirations from Traditional	
Chinese Aesthetics Ye Lang	366
Toward Common Peace and Prosperity in Northeast Asia	
—Challenges, Opportunities,	
and New Visions Chung-in Moon	373
Regional Coordinator for Asian and	
Pacific Economies World Trade	
Organization ····· Raymond Krommenacker	392
The U.SChina-Japan Triangle Ezra F. Vogel	395
Cultural Gifts Yuan Xingpei	402
Afterword	406

### Message to the 2004 Beijing Forum On the Harmony and Prosperity of Civilizations

#### Kofi Annan

Beijing, 23 August, 2004

I send my warmest wishes to all who have gathered in Beijing to discuss the importance of building harmony among civilizations. Your theme goes to the heart of the mission of the United Nations, which was created in the belief that dialogue can triumph over discord, that diversity is a universal virtue, and that the peoples of the world are far more united by their common fate than they are divided by their separate identities.

The idea that there is one people in possession of the truth, one answer to the world's ills, or one solution to humanity's needs, has done untold harm throughout history. That idea continues to endanger us today. It divides group from group. It fuels conflict and hatred both within countries and across international borders. It thrives on ignorance, fear and mistrust.

All peace-loving peoples must stand squarely against this idea, and most people do. More and more people recognize that we share one planet, and that we cannot build true peace without building true harmony among all human beings. Each one of us can take pride in their heritage and culture, while understanding and welcoming the fact that others do too. We can rejoice in our diversity, while never losing sight of the fact that our common humanity binds us together. We can build bridges of understanding among peoples of different faiths and cultures, and teach our young people the virtues of tolerance.

By coming together in Beijing to discuss this critically important subject, you have shown your determination to strengthen our sense of global community. I thank you for that, and I send you all my best wishes for a successful event.